

Utbildningsutbud för internationella studenter

Information som skall läggas in i Atlas gällande utbildningsutbud som riktas till internationella studenter är dels kurser som erbjuds till avtalsstudenter samt 1 - 3 åriga program som erbjuds till 3:e landsstudenter, EU-studenter (FreeMovers).

Kurser som erbjuds avtalsstudenter presenteras på Mittuniversitetets engelska webb. Nytt från vt18 är att anmälan till dessa kurser görs via www.universityadmissions.se. Det är en ny hantering av dessa sökanden och det gör att det utbudet hanteras samtidigt som ordinarie utbud.

Program som erbjuds internationella FreeMover-studenter/EU-studenter presenteras på MIUNs engelska webb samt på www.universityadmissions.se där anmälan till dessa görs.

Internationella utbudet har nu samma tidsplan som ordinarie utbud och läggs in i Atlas samtidigt som allt annat.

Övergripande tidsplan för arbete med utbudet

April – sept	-	utbudet läggs in i Atlas
1 oktober	-	utbudet ska finnas i Atlas hos Granskare 2 (gärna så korrt som möjligt)
1 – 14 okt	-	korrekturperiod för institution
15 okt	-	korr ska vara fakulteten tillhanda

Publicering av internationella utbudet

- Avtalsstudenter
 - ✓ Utbudet publiceras i början av november
- Program i tidiga antagningsomgången (FreeMovers)
 - ✓ Utbudet för en hösttermin publiceras ca 1 oktober
 - ✓ Utbudet för en vårtermin publiceras ca 15 maj

Vad ska läggas in/ses över i Atlas för kurser för avtalsstudenter

- Ämnestexter på engelska (kopieras centralt utifrån förra årets utbud)
- Kurstexter/beskrivningar på engelska (kopieras centralt utifrån förra årets utbud)
Texter för nya kurser läggs upp manuellt
- Kurstillfällena (X i 3:e position i anmälningskod)
- Kursplan översatt till engelska

Vad ska läggas in/ses över i Atlas för program för internationella studenter (freeMovers)

- Programtexter/beskrivning (kopieras centralt utifrån förra årets utbud)
- Programtillfällena (M i 3:e position i anmälningskod)
- Utbildningsplan översatt till engelska

För mer detaljer se efterföljande sidor

”Checklista”, Utbud för internationella studenter

Lärare/ämneskollegium/ämnesansvarig tar fram underlag för publicering på engelska webben (www.miun.se/en).

Det som ska finnas i Atlas är:

Ämnesbeskrivning på engelska:

Ingress och brödtext. Ämnesbeskrivning behövs för att kurserna ska listas på webben.

- Ingress bör vara på minst 100 tecken och max 600 tecken (inkl. blanksteg).
- Brödtexten bör vara på minst 1000 tecken och max 3000 tecken (inkl. blanksteg)

Kursbeskrivning på engelska och kurstillfällen:

Kursbeskrivning (brödtext), ev. information om sammankomster, kontaktperson och ev. länk till mer information om kursen.

- Kursbeskrivningen (brödtexten) får vara på max 600 tecken.
- Tillfällen som ska erbjudas avtalsstudenter. (start- och slutvecka, studieort, studieform, takt). Kurser för avtalsstudenter ska ha en egen anmälningsskod. Det innebär att om kursen ges som fristående i den ordinarie omgången och även för avtalsstudenter så ska det finnas 2 kurstillfällen för den kursen, en för avtalsstudenter och en för övriga sökanden. Anmälningsskoden har ett X i 3:e positionen för avtalsstudenternas tillfälle.

Kursplan:

Ska finnas översatt på engelska. Det hanteras enl. ordinarie tidsplan för kursplan, [se regel för kursplan](#)

Programbeskrivning och programtillfällen:

Ingress och brödtext, eventuell information om sammankomster, eventuella kontaktpersoner och om programmet har inriktningar så ska en kort beskrivningar om dessa lämnas.

- Ingress bör vara max 600 tecken inklusive blanksteg.
- Brödtexten (programbeskrivningen), ev. text om inriktningar mm bör omfatta minst 1 300 tecken. Totalt antal tecken för alla delar i programtexten får vara ca 6 000 tecken.
- De tillfällen som ska erbjudas internationella sökanden. (starttermin, studieort, studieform, takt)

Utbildningsplan:

Ska finnas översatt på engelska Det hanteras enl. ordinarie tidsplan för utbildningsplan, [se regel för utbildningsplan](#).

Utsedd Granskare 1/Inrapportör lägger in informationen i databasen. Se instruktioner i dokument ”Lathund engelsk webbinfo” och ”Märkning i tillfälle FreeMovers och Exchange students”.

<https://medarbetarportalen.miun.se/gemensamt/studieadministration/Atlas/handbok-atlas/>

OBS! Förkunskapskrav och engelska kurs- och utbildningsplaner

Fr.o.m VT 2018 hanteras antagningen av avtalsstudenter i NyA av Antagningsavdelningen. Detta innebär att bedömningen av behörighet, som tidigare hanterats av institutionernas internationella kontaktpersoner, nu ligger på Antagningsavdelningen. Förändringen innebär att behovet av tydliga förkunskapskrav för det internationella kursutbudet ökar.

Förkunskapskrav översatt till engelska måste finnas i kurs- och utbildningsplanerna då den informationen hämtas från dessa för presentation på webben i kurs- och programbeskrivningarna. Behörigheten anges i sin helhet i fältet "Särskild behörighet engelsk".

Kursplaner och utbildningsplaner ska också finnas översatta på engelska för de kurser och program som erbjuds till internationella studenter. Utrymme för det finns i databasen, att lägga in engelsk info i engelska planer.

Tidsplan; utbud för internationella studenter

Utbudet för internationella studenter kommande läsår publiceras på Mittuniversitetets engelska webb kring 1 oktober för freeMovers-utbudet och 1 november för avtalsstudenter.

April-september

Handläggare/representant för institutionen lägger in utbudet för avtalsstudenter och freeMovers samtidigt som övrigt utbud läggs in, april – september inför kommande läsår.

Atlas-ansvarig uppdaterar och lägger ut webbmaterial/länkar för korrekturläsning. Korrwebben finns tillgängligt under hela inmatningsperioden och fram till dess att informationen släpps publikt.

<http://www.korr.miun.se/en/> (kräver inloggning)

September-oktober

Internationella koordinatör/handläggare/institutionen korrar utbudet på korrwebben, ser så att alla förväntade kurser finns i kurslistan och med rätt beskrivning och program finns i programlistan. Ev. korrändringar förmedlas fakultetshandläggare, Eva Staffansson HUV eller Malin Bydén Sjöbom NMT.

Oktober och maj (ca 15 okt och 15 maj)

KOM publicerar program i den tidiga höst-omgången i början av oktober och vår-omgången i början av maj, på sidan <https://www.miun.se/en/education/programmes>

November

Internationell handläggare (IRO) publicerar utbudet för avtalsstudenter på MIUNs engelska utbildningswebb i början av november. <http://www.miun.se/en/education/exchangestudies/courses>

Extra info om program för internationella studenter (FreeMovers)

Internationella program som erbjuds till "FreeMovers" i den tidiga antagningsomgången publiceras på Mittuniversitetets webb kring den 15 oktober (ht)/15 maj (vt) alt. i samband med att informationen publiceras på www.universityadmissions.se.

Ska programmet vara sökbar både i den ordinarie antagningsomgången samt i den tidiga antagningsomgången för internationella sökande (freeMovers) måste det finnas 2 anmälningalternativ/anmälningsskoder. Anmälningsskoden för tidiga antagningsomgången (FreeMovers) får ett M i sin 3:e position (antagningen ser till detta).

Program för internationella studenter även i ordinarie antagningsomgång

I de fall det "ordinarie" anmälningssalternativet ska vara sökbar av internationella sökanden i den vanliga antagningsomgången (sista ansökningsdag 15 april/15 oktober) ska det anmälningssalternativet märkas som FreeMover och kopplas till den engelska katalogtexten, efter att tidiga-omgången har stängts. Det kan göras kring den 15 mars/15 september då den ordinarie omgången öppnar på www.antagning.se.